

Co dzień umierają teraz ci co kiedyś zmartwychwstali

Umierają jak każdy ze starości zwyczajnie na choroby:

na wylew na cukier na gorycz na zawał na raka

Umierają w czystych łózkach z dożylną kroplówką

otoczeni nowoczesnym sprzętem i prastarą łzą

Nie tak jak kiedyś ich rodzice rodzeństwo i dzieci

co umierali na tysiące wymyślnych sposobów

Umierają niechętnie nienasyceni życiem i zabierają

swoje gromkie milczenie swój niemy krzyk

a pozostawiają nowe rodziny i skąpany w słońcu

swój ostatni Kraj

IRIT AMIEL — ur. w roku 1931 w Częstochowie. Wojnę przeżyła w getcie i na aryjskich papierach w Polsce. Od 1947 roku w Izraelu. Studia z zakresu filologii i historii literatury. Tłumaczyła z polskiego na hebrajski *Wśród przyjaciół i wrogów* M. Mariańskich (1987), *To jest morderstwo* M. Frenkla (1988), *Utwory własne* A. Koplowicza (1994). Wydała w Polsce i w Izraelu tomik swoich wierszy pt. *Egzamin z Zagłady* (1944). Przygotowuje antologię pt. *Moi poeci hebrajscy oraz zbiorek własnych opowiadań*.